

Предисловие	11
-------------------	----

Часть I

Общие положения, методические указания и рекомендации

1.1. Введение	15
1.2. Программа вступительных испытаний по иностранным языкам (МГУ им. М.В. Ломоносова)	16
1.3. Рекомендации по организации самостоятельной подготовки к вступительному экзамену по английскому языку	20
1.4. Темы для письменного сочинения (эссе)	26
1.5. Что такое эссе (сочинение)	29
1.6. Рекомендации по подготовке к ДВИ по английскому языку	31
1.7. Образцы текстов для чтения, перевода, грамматического разбора, пересказа и ответов на вопросы	38
Text 1. The Rise of a National Literature	38
Text 2. O. Henry	39
Text 3. E. Hemingway	41
1.8. Методические рекомендации по работе с письменными экза- менационными заданиями на филологическом факультете	43
Общие замечания	43
Типы чтения	43
1.9. Предложения на перевод для самоподготовки	45
1.10. Основные трудности перевода предложений с русского языка на английский	54
1.11. Типичные ошибки абитуриентов	65
Факторы, влияющие на оценку письменной работы по иност- ранному языку	66
Что учитывается при проверке письменных работ по иност- ранному языку	67

**Тренировочные материалы
для подготовительной работы абитуриента**

2.1. Тексты для нулевого уровня.....	69
Text 1. Nightmarish Speed	69
Text 2. The Calendar	69
Text 3. The First Month of the Year	70
Text 4. The Dumb Beggar	70
Text 5. The Bell-Boy	70
Text 6. An English Tourist in Norway	70
Text 7. The Coat of Arms of Ireland	71
Text 8. The Dog and the Rooster (A fable by Easop)	71
Text 9. The Lion and the Mouse (A fable by Easop).....	72
Text 10. Letters and Postage Rates	72
Text 11. Tea	73
Text 12. The Nobel Prize.....	73
Text 13. What TV Does to Children	74
Text 14. The First Language in the World.....	74
Text 15. English Names.....	75
Text 16. Gardening	75
Text 17. Fireplaces	76
Text 18. Character Through Handwriting	76
Text 19. The Story of Hindu Figures.....	76
Text 20. From the History of the Postal Service	77
2.2. Тексты для начального уровня.....	78
Text 1. Ancient Greece	78
Text 2. Languages of the World.....	78
Text 3. English – a World Language	79
Text 4. What is the Average Briton Like?	80
Text 5. The Earliest Men	81
Text 6. Cattle-breeding	81
Text 7. Knights	82
Text 8. Colonial Times. The Need for an Empire	83
Text 9. The Edwardian Town in 1905	84
Text 10. Houses and Homes	84
Text 11. British Law	85
Text 12. A Holiday in Great Britain.....	85
Text 13. Geoffrey Chaucer's Works	86
Text 14. Shakespeare's Biography	87
Text 15. The Fate of Shakespeare's Plays.....	87
Text 16. America	88
Text 17. America. The Wild West	89
Text 18. Henry James	90
Text 19. Theodore Dreiser's Themes.....	91
Text 20. Postwar American Literature.....	91
Text 21. The Root of All Evil?	92

2.3. Тексты для базового уровня	93
Text 1. Parts of Speech	93
Text 2. How to Practice Your Pronunciation	94
Text 3. The <i>-nik</i> Suffix	95
Text 4. 'Black Speech' and 'White Speech' in America	95
Text 5. Punctuation Marks	96
Text 6. Germanic Tribes and Their Languages	97
Text 7. The Story of Old English	97
Text 8. The Novel as a Genre	98
Text 9. On Tolstoy's Stories	99
Text 10. Shakespeare and the Bible	100
Text 11. On Charles Dickens (by Peter Ackroyd)	100
Text 12. Jane Austen	101
Text 13. Walter Scott as an Inventor of the Historical Novel	101
Text 14. Walter Scott's Works	102
Text 15. On Olivia Manning (by Susan Hill)	103
Text 16. On Anthony Powell (by Antonia Fraser)	104
Text 17. Art and Society	104
Text 18. Basic English	104
Text 19. The Image of Women in the Mass Media	105
Text 20. The Moth and the Star (by James Thurber)	106
Text 21. The Very Proper Gander (by James Thurber)	106
Text 22. The Seal Who Became Famous (by James Thurber)	107
Text 23. On Shopping in Britain (by George Mikes)	108
2.4. Тексты для продвинутого уровня	109
Text 1. Accents in Speech	109
Text 2. Education and RP	110
Text 3. Differences Between American and British Pronunciation	111
Text 4. On the English Case System	112
Text 5. Differences Between <i>May</i> and <i>Might</i>	113
Text 6. The <i>in-</i> , <i>un-</i> and <i>non-</i> Prefixes	113
Text 7. English Vocabulary	114
Text 8. The Spread of English	115
Text 9. Foreign Place-Names	116
Text 10. Euphemisms in Languages	117
Text 11. On the Use of <i>Girl</i> , <i>Boy</i> , <i>Woman</i> and <i>Lady</i>	118
Text 12. <i>Mr</i> , <i>Mrs</i> and <i>Miss</i> as Courtesy Titles	118
Text 13. The Use of the Hyphen	119
Text 14. The Past of English	120
Text 15. Language Development After the Norman Conquest	121
Text 16. The Dark Side of the Spread of English	122
Text 17. Computer Language and Its Influence on English	122
Text 18. Social Stratification of Language	123
Text 19. English Drama and Shakespeare	124
Text 20. Nathaniel Hawthorne's Attitude Towards Life and His Characters	125
Text 21. Approaches to Foreign Language Acquisition	125

**Образцы материалов для подготовки
к вступительному экзамену
на гуманитарные факультеты**

3.1. Материалы для подготовки к вступительному экзамену на факультеты и отделения истории	127
Text 1. Wayfarers and Pilgrims	127
Text 2. Homes and Holidays	128
Text 3. The Status of Married Women (the Middle Ages).....	129
Text 4. Early Nineteenth Century	129
Text 5. The Edwardian Town in 1905	130
Text 6. Medieval England	131
Text 7. The Celts	131
Text 8. The Upper Tanana Indians	132
Text 9. The Aims and Methods of Socialization in Silwa	133
Text 10. The Production of History	133
3.2. Материалы для подготовки к вступительному экзамену на факультеты и отделения журналистики	134
Text 1. Special Effects on Television	134
Text 2. The Techniques of Radio Journalism	135
Text 3. Writing for Television	136
Text 4. The Editorial Influence	136
Text 5. How It All Began	137
Text 6. The First Printed Newspapers	138
Text 7. The Newspapers Under the Republic, 1649–1660	139
Text 8. British Television and Radio	139
Text 9. British Newspapers	140
Text 10. Modern British Media	141
3.3. Образцы материалов для подготовки к вступительному экзамену на факультеты международных отношений, мировой политики и мирового политического процесса	142
Text 1. World Politics	142
Text 2. Autonomy	143
Text 3. International Relations (IR).....	143
Text 4. Security Studies	145
Text 5. Foreign Policy	146
Text 6. The World Public Opinion	148
Text 7. Self-defence	149
Text 8. World Society	149
Text 9. Human Rights	151
Text 10. Population	153
Text 11. Religion	155
Text 12. Balance of Power	157
3.4. Образцы материалов для подготовки к вступительному экзамену на факультеты и отделения искусств и искусствоведения	161
Text 1. Moscow	161
Text 2. Vasili Perov	162

Text 3. Liberal Arts	162
Text 4. The Renaissance	164
Text 5. Leonardo da Vinci	167
Text 6. History Painting	168
Text 7. The Hermitage	172
Text 8. The Royal Academy of Arts, London	172
Text 9. Romanticism	174
Text 10. Michelangelo Buonarroti (1475–1564)	175
Text 11. Moscow Museums	177
Text 12. Sir Peter Paul Rubens	178
Text 13. Neoclassicism	182
Text 14. Diego Rodriguez de Silva y Velazquez (Velasquez)	183
Text 15. Joseph Mallord William Turner	184
Text 16. Pierre Auguste Renoir	186
Text 17. James Abbott McNeill Whistler	187
Text 18. Book Art	189
Text 19. Igor Grabar	190
Text 20. The Moscow School	191

Часть 4

Материалы для подготовки к вступительному экзамену на филологический факультет

4.1. Блок заданий № 1	192
1. Resources of Punctuation	192
2. Shakespeare's Verse	193
3. The Globe	194
4. Performances in the Globe	195
5. Beginnings of the Theatre in England	196
6. Early Modern English	197
7. Some Tendencies in English Pronunciation	198
8. The Relevance of Linguistics	199
9. People's Attitudes to Globalization of Their Language	201
10. Words and How People Treat Them	202
11. What Good Style Should Be Like	203
12. Length of Sentences	204
13. Length of Paragraphs	205
14. Informal English	206
15. Newspaper Language	207
16. Irony	208
17. Language as an Integral Part of Human Life	209
18. Types of Language	210
19. Language and Its Uses	211
20. Ways of Being Polite in Language	213
21. Changes in the Language	214
22. How Changes Spread Through a Population	215

23. Linguistic Areas and Borrowing	216
24. The Roles of Grammar	217
25. How Style Should Be Fashioned.....	218
26. Varieties of English and Their Standards	219
27. Intricacies of Relations Between Britain and Europe	220
28. Interrelationship of Language, Literature and Culture	221
29. Multimedia Potentiality of Words	222
30. 'Hamlet' and Its Versions	224
4.2. Блок заданий № 2	225
1. <i>Hamlet's</i> Subjects over the Centuries.....	225
2. Accent and Dialect.....	226
3. Biography/Autobiography and Life-writing: Self and Other	227
4. What is Meant by 'Canon'.....	228
5. Similarity and Difference in Language and Literature	229
6. Learning to Spell and Its Problems	230
7. Versification, Metrics and Poetics	231
8. Standard English and the Hypothesis of Linguistic Equality	232
9. The Kinds of Disadvantages Non-Standard Speakers Face	233
10. Family Background, Its Advantages and Disadvantages for Children.....	235
11. Differences Between Standard and Non-Standard Dialects	236
12. Why Standard English is Associated with the Concept of Educatedness.....	237
13. Social Consequences of Inability to Handle Standard English	238
14. Duality in Language as a Feature of Its Flexibility	239
15. What is English for Specific Purposes?.....	240
16. Parenthetic Phrases and Their Functions in Speech	241
17. Language Dominance and Political, Military and Economic Power.....	242
18. World English and the British Empire.....	244
19. Language Differences Between Generations	245
20. Specialized Terminology of Modern Linguistics	246
21. Formal Definitions and Why They are Misleading	247
22. Words and Their Referents	248
23. The Authorized Version of the Bible.....	249
24. William Shakespeare.....	250
25. Theatre Audience in Shakespeare's Day	251
26. Elizabethan Dramatists Contemporary with Shakespeare.....	252
27. The Split Between Conservatives and Puritans under Charles I... ..	254
28. Puritan Rule and Its Influence on the English Way of Life.....	255
29. John Milton	256
30. Differences Between Speech and Writing.....	257
4.3. Блок заданий № 3	258
1. Language Ideology and People's Attitudes to Accents	258
2. 'English Only' Movement in the US.....	259
3. Sociolinguistic Hierarchies in Britain and the US.....	260

4. 'English Only' Movement and Discrimination of Other Languages.	261
5. Linguistic Folklore and Origins of Language	263
6. Language Vocabulary and History	264
7. Language as a Guarantor and Symbol of Political Unity	265
8. The Growth of Advertising in Britain and the USA	266
9. The Dominance of English in Popular Music	267
10. English in Popular Songs	268
11. English as a Medium of International Communication.	269
12. English as a Lingua Franca	270
13. Is the Internet an Instrument of Intellectual Colonialism?	271
14. Glorifying Images of English	272
15. The Opposition of Native vs. Non-Native Speakers of English as a Colonial Construct.	273
16. Ideological Implications of Insistence on English in the Classroom	275
17. People's Attitudes to Changes in Word Meanings.	276
18. The Spread of New Language Forms by the Media	277
19. The Stature of English on the Information Superhighway	278
20. The Rejection of English.	279
21. Unhappy Colonial Resonance in People's Minds	280
22. International Varieties of English	281
23. World Standard Spoken English	282
24. ELT as a Part of Colonial Policy	284
25. The Image of English as a Borrowing Language	285
26. Are There Reasons to Be Wary of 'Cultural Imperialism'?	286
27. Nouns Used as Adjectives	287
28. Standard English and British English	288
29. The Meanings of 'Green'.	289
30. Doubling the Final Letter Before <i>-ed</i> and <i>-ing</i>	290
4.4. Блок заданий № 4	291
1. The New Revised Standard Version of the Bible: Its Making and Character.	291
2. Intellectual or Intelligent	292
3. Latin Roots	294
4. The Literature of the Restoration	295
5. Literary Theory in the Restoration Period.	296
6. Restoration as the Beginning of Scientific Age.	297
7. The 18th Century in England	298
8. Lack of Balance Between Reason and Emotion in the 18th Century	299
9. The 18th Century Verse and Prose	300
10. Laurence Sterne.	301
11. Establishment of Romanticism	302
12. Jane Austen's Uniqueness	303
13. The Victorian Era	304
14. An Age of Crusaders, Reformers and Theorists	305

15. Carlyle and Ruskin	306
16. Dickens' Vitality	307
17. William Makepeace Thackeray's Works	309
18. Oscar Wilde and Rudyard Kipling	310
19. Popular Views on Points of Usage	311
20. Language and Political Correctness	312
21. Pessimistic Views on Language Development	313
22. Spelling and Its Significance	314
23. Utterances, Phonemes and Morphemes	315
24. The Arts and the Science of Language	316
25. Foreign and Native Words in English	317
26. The Meaning of Compound Nouns	318
27. Compound Words in Poetry	319
28. Productive Morphological Patterns	320
29. Shortened Forms	321
30. The Use of Two Synonymous Words as a Stylistic Habit	323
4.5. Блок заданий № 5	324
1. Double Phrases in English	324
2. Clues for Reconstructing Old Pronunciations	325
3. Recognition of Foreign Words by Native Speakers	326
4. The Multitude of Languages	327
5. Agatha Christie	328
6. Kazuo Ishiguro and His Works	329
7. Canadian Spelling	330
8. Dictionaries	331
Рекомендуемая учебная и справочная литература	333